



December 9, 2009

Discard List

We update our publications regularly to reflect changes in the law. Please check this list to make sure that you are distributing or using only the most reliable versions of our publications.

Versions of publications with a date earlier than the date listed here should be discarded. Out-of-date publications are no longer accurate.

If you have a CLEO publication that does not appear on this list, it is out of print and is no longer being monitored for accuracy by CLEO. In many cases, out-of-print publications are no longer accurate.

Contents

FAQs	2	Legal Services	10
Criminal	3	Seniors	10
Family	4	Social Assistance	11
Health and Disability	5	Work & Employment Insurance	13
Immigration and Refugee	6	Workers' Compensation	14
Landlord and Tenant	9	Youth	15





Frequently Asked Questions (FAQs)

What is the Discard List?

Our Discard List tells you which publications are out of date and should be thrown away.

When do the dates shown on the Discard List change?

They change whenever we print a new version of a publication with significant legal content changes.

How do I find out when the Discard List changes?

Check the CLEO web site at <www.cleo.on.ca> for the current Discard List, or leave a message at 416-408-4420, extension 33.

Does every CLEO publication have a date?

Yes. You can find the publication date on the front or back cover.

What does the date on a CLEO publication mean?

The date shows when a full legal review of a publication was last done. The publication gets a new date whenever it has been legally reviewed, whether or not the content has changed.

So the Discard Date doesn't always change after a legal review?

That's right. Sometimes a legal review confirms that there have been no significant changes in the law.

What do the dates on the CLEO Order Form mean?

The Order Form shows the date of the version now being distributed.

My CLEO publication has an older date than the version on the Order Form. Can I still use it?

You can't tell from the Order Form if a CLEO publication with an older date should be discarded. You have to look at the Discard List.

Do you have questions or comments about the Discard List? We'd like to hear from you. Please email us at cleo@cleo.on.ca or call 416-408-4420, extension 10.



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Criminal

Are you Aboriginal? Do you have a bail hearing? Or are you going to be sentenced for a crime?	June 2009
Do you know a woman who is being abused? A Legal Rights Handbook	December 2007
Connaissez-vous une femme victime de violence ? Manuel sur les droits que reconnaît la loi	décembre 2007
Police Powers: Stops and Searches Les pouvoirs de la police : l'interception, la fouille et la perquisition	November 2007 novembre 2007
Prostitution and the law La prostitution et la loi	discard all retirer de la circulation
Sex, young people and the law Le sexe, la jeunesse et la loi	discard all retirer de la circulation



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Family

Child Support and the Child Support Guidelines Les pensions alimentaires pour enfants et les Lignes directrices sur les pensions alimentaires pour enfants	March 2007 mars 2007
Children's aid: Information for parents Aide à l'enfance : information à l'intention des parents	June 2008 juin 2008
Arabic	June 2008
Chinese	June 2008
Somali	June 2008
Spanish	June 2008
Tamil	
Urdu	June 2008
CPP Benefits: Are you entitled? Separated? Divorced? Les prestations du Régime de pensions du Canada (RPC) : Y avez-vous droit? Prestations de survivant	July 2005 juillet 2005
CPP Benefits: Are you entitled? Survivor's Benefits Les prestations du Régime de pensions du Canada (RPC) : Y avez-vous droit? Prestations de survivant	June 2007 juin 2007
Custody and Access La garde et le droit de visite	January 2009 septembre 2007
Family Law Resources in Ontario Ressources en droit de la famille de l'Ontario	January 2004 janvier 2004



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Family (cont.)

Getting Divorced
Vous divorcez ?

December 2003
décembre 2003

Living Together: Opposite-Sex and Same-Sex Common Law Relationships
Vivre ensemble : Les conjoints de fait de même sexe ou de sexe opposé

December 2007
décembre 2007

Health and Disability

Continuing Power of Attorney for Property
Procuration perpétuelle relative aux biens

April 2005
avril 2005

CPP benefits: Are you entitled? Disability Pensions
Les prestations du Régime de pensions du Canada (RPC) : Y avez-vous droit ? La pension d'invalidité

November 2004
novembre 2004

HIV Testing in Ontario
Dépistage du VIH en Ontario
Spanish version

August 2009
juin 2006
December 2001

Home Care Bill of Rights
Déclaration des droits en matière de soins à domicile

March 2008
mars 2008

Home care complaints and appeals
Plaintes et appels en matière de soins à domicile

June 2002
juin 2002



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Health and Disability (cont.)

Patients' Rights: Form 1 - Are you in hospital for a psychiatric assessment?	April 2003
Êtes-vous à l'hôpital pour une évaluation psychiatrique?	avril 2003

Power of Attorney for Personal Care	April 2005
Procuration relative au soin de la personne	avril 2005

Immigration and Refugee

Criminal charges in Canada and your immigration status	June 2008
Les accusations criminelles au Canada et votre statut d'immigration	juin 2008
Arabic	June 2008
Chinese	June 2008
Somali	June 2008
Spanish	June 2008
Tamil	June 2008
Urdu	June 2008

Do you want to sponsor your family to join you in Canada?	June 2008
Désirez-vous parrainer votre famille pour qu'elle vienne vous rejoindre au Canada ?	juin 2008
Arabic	June 2008
Chinese	June 2008
Somali	June 2008
Spanish	June 2008
Tamil	June 2008
Urdu	June 2008



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Immigration and Refugee (cont.)

Every child's legal right to education	June 2003
Le droit à l'éducation : un droit légalement reconnu à chaque enfant	juin 2003
<hr/>	
OHIP coverage for children born in Canada	discard all
Les enfants nés au Canada et la protection du Régime d'assurance-santé de l'Ontario (OHIP)	retirer de la circulation
Chinese	discard all
Portuguese	discard all
Spanish	discard all
Tamil	discard all
<hr/>	
Refugee claims in Canada	June 2008
Les demandes d'asile présentées au Canada	juin 2008
Arabic	June 2008
Chinese	June 2008
Somali	June 2008
Spanish	June 2008
Tamil	June 2008
Urdu	June 2008



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Immigration and Refugee Fact Sheets

Being arrested and detained for immigration reasons L'arrestation et la détention pour des motifs d'immigration- <i>en format PDF</i>	June 2008 juin 2008
Hiring a lawyer to help with your refugee claim L'engagement d'un avocat pour la demande d'asile - <i>en format PDF</i>	May 2006 mai 2006
Immigrant women and domestic violence Femmes immigrantes et violence familiale - <i>en format PDF</i>	June 2005 juin 2005
Making a refugee claim La présentation d'une demande d'asile - <i>en format PDF</i>	May 2006 mai 2006
Pre-Removal Risk Assessment Examen des risques avant renvoi(ERAR) - <i>en format PDF</i>	May 2005 mai 2005
Sponsoring a member of the family class Parrainer un membre de la catégorie du regroupement familial - <i>en format PDF</i>	March 2009 mars 2009
Your status as a permanent resident Le statut de résident permanent - <i>en format PDF</i>	October 2006 octobre 2006
What can happen if a permanent resident is convicted of a crime Ce qui peut arriver à un résident permanent qui est reconnu coupable d'un crime - <i>en format PDF</i>	July 2009 juillet 2009



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Landlord and Tenant

Can your landlord take your stuff? (formerly “When can your landlord take your stuff?”) Votre propriétaire peut-il prendre vos meubles et effets personnels ?	April 2008 avril 2008
Care homes Les maisons de soins	December 2008 décembre 2008
Fighting an eviction Comment s’opposer à une expulsion	October 2007 octobre 2007
Harassment and discrimination Harcèlement et discrimination	discard all retirer de la circulation
Maintenance and repairs Entretien et réparations	June 2007 juin 2007
Moving out Le déménagement	March 2008 mars 2008
Rent increases L’augmentation du loyer	December 2007 décembre 2007
What tenants need to know about the law Ce que les locataires doivent connaître de la loi	February 2009 mai 2007



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Legal Services

Getting Legal Help: Community Legal Clinics in Ontario
Obtenir une assistance juridique : Les cliniques juridiques
communautaires en Ontario

December 2006
décembre 2006

Seniors

Elder Abuse: The Hidden Crime
Maltraiter une personne âgée : Le crime caché

March 2000
mars 2000

Every Resident - Bill of Rights for People who live in Ontario long-term
care homes

September 2008

Résidents et pensionnaires : Déclaration des droits des personnes qui
habitent dans des foyers de soins de longue durée en Ontario

septembre 2008



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Social Assistance

Appeals and Internal Reviews Appels et révisions internes	July 2009 août 2007
Community Start-Up and Maintenance Benefit Prestation pour l'établissement d'un nouveau domicile et le maintien dans la collectivité	June 2008 juin 2008
Disability benefits in Ontario: Who can get them, How to apply Les prestations d'invalidité en Ontario : Qui peut les obtenir, Comment les demander	May 2009 mai 2009
Do you live with someone who might be seen as your spouse? Habitez-vous avec une personne qui pourrait être considérée comme votre conjoint(e) ?	June 2006 juin 2006
Getting an inheritance when you are on Ontario disability benefits Vous héritez alors que vous recevez des prestations d'invalidité de l'Ontario	January 2007 janvier 2007
Health benefits when you go off Ontario Works (formerly "Health benefits for people going off Ontario Works") Prestations de santé destinées aux personnes qui quittent le programme Ontario au travail	May 2009 mars 2007
Health benefits when you go off ODSP Prestations de santé destinées aux personnes qui quittent le POSPH	January 2007 janvier 2007



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Social Assistance (cont.)

Need welfare? How to apply to Ontario Works for assistance Avez-vous besoin de l'aide sociale ? Comment présenter une demande d'aide à Ontario au travail	August 2009 janvier 2006
ODSP applications: Information for Health Professionals	July 2009
Ontario Works and Having a Job Prestations d'Ontario au travail et revenu d'emploi	May 2009 mai 2007
Participation Agreements and your Ontario Works assistance Les ententes de participation et vos prestations du programme Ontario au travail	June 2008 juin 2008
Support payments when you are on social assistance Pensions alimentaires et prestataires d'aide sociale	June 2008 juin 2008
Under 18 and on your own: Getting social assistance Moins de 18 ans et tout(e) seul(e) : Comment obtenir une aide sociale	July 2009 juin 2006
When the social assistance office asks for information or an interview Que faire quand le bureau d'Aide sociale requiert des renseignements ou fixe un entrevue ?	July 2009 juillet 2003
Where to get help with your appeal Qui peut vous aider à faire appel d'une décision	discard all retirer de la circulation



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Social Assistance (cont.)

Working and the Ontario Disability Support Program	June 2008
Le travail et le Programme ontarien de soutien aux personnes handicapées	juin 2008

Work and Employment Insurance

Employment Insurance	January 2008
Assurance-emploi	janvier 2008

Getting your Record of Employment (ROE) - <i>Portable Document Format</i>	July 1999
---	-----------

Have you been fired or laid off?	April 2009
Avez-vous été congédié(e) ou mis(e) à pied?	mai 2005

Taking time off work: Pregnancy and Parental Leaves and Benefits	June 2008
S'absenter du travail : Prestations et congés de maternité et parentaux	juin 2008

Your rights as a worker	June 2008
Vos droits de travailleur ou de travailleuse	juin 2008
Arabic	June 2008
Chinese	June 2008
Somali	June 2008
Spanish	June 2008
Tamil	June 2008
Urdu	June 2008



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Work and Employment Insurance (cont.)

Your rights at work Vos droits au travail	June 2008 juin 2008
--	------------------------

Workers' Compensation

Benefits if you were injured between January 2, 1990 and December 31, 1997 Les prestations versées aux travailleurs qui ont subi une lésion entre le 2 janvier 1990 et le 31 décembre 1997	August 2003 août 2001
---	--------------------------

Benefits if you were injured on or after January 1, 1998 Vos prestations si vous avez subi une blessure le 1er janvier 1998 ou après cette date	August 2003 décembre 2001
--	------------------------------

Benefits if you were injured on or before January 1, 1990 Les prestations versées aux travailleurs qui ont subi une lésion le 1er janvier 1990 ou avant cette date	January 2001 janvier 2001
---	------------------------------

Getting your job back after an injury Le droit de reprendre son emploi après une blessure	August 2003 avril 2000
--	---------------------------

Making a claim La demande de prestations	March 2008 mars 2008
---	-------------------------

Your health care Vos soins de santé	July 2002 novembre 1998
--	----------------------------



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Workers' Compensation (cont.)

Your Legal Responsibilities
Vos obligations légales

January 2001
novembre 1998

Your right to appeal
Votre droit d'appel

August 2003
août 2001

Youth Justice

Getting a job with a youth record
Obtenir un emploi avec un dossier << criminel >> d'adolescent

April 2002
avril 2002

Has your child been charged with a crime?
Votre enfant a-t-il été accusé d'un crime ?

June 2008
juin 2008

Arabic

June 2008

Chinese

June 2008

Somali

June 2008

Spanish

June 2008

Tamil

June 2008

Urdu

June 2008

Hiring a Lawyer
Retenir les services d'un avocat

April 2002
avril 2002

My Child is in Trouble with the Law: What can I do to help?
Mon enfant a des ennuis avec la justice : Que puis-je faire pour l'aider ?

April 2002
avril 2002



December 9, 2009

Discard List

Publications

Discard editions earlier than...

Youth Justice (cont.)

Restorative Justice: A Different Approach to Youth Justice La justice réparatrice - Une façon différente d'aborder la justice pour les jeunes	April 2002 avril 2002
Restorative Justice: A Different Option For Victims Of Youth Crime La justice réparatrice - Une voie de solution différente pour les victimes de la criminalité juvénile	April 2002 avril 2002
Talking to Police: Why you need a lawyer Parler aux policiers - Pourquoi tu as besoin d'un avocat	April 2002 avril 2002
Travelling with a youth record Voyager avec un dossier << criminel >> d'adolescent	April 2002 avril 2002
What's new in youth justice? La justice pour les jeunes : Quoi de neuf ?	April 2002 avril 2002
What's the Big Deal about Court Orders? Pourquoi est-il si important de respecter les ordonnances de tribunaux ?	April 2002 avril 2002
Working with your lawyer Travailler avec ton avocat	April 2002 avril 2002
Your Record doesn't end when you turn 18 Ton dossier << criminel >> ne s'efface pas lorsque tu attiens 18 ans	April 2002 avril 2002